



<p>(EN) Safety and proper usage information</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ To ensure the best connection and prevent overheating of the tip: <ul style="list-style-type: none"> • Always use the recommended tip from the compatibility list on www.trust.com/18022/compatibility • Press the connector firmly into the notebook's socket. On most models, a clicking sound can be heard when the connection is made. ▶ If the connector still gets very hot or is not working, request the latest updated connector for your notebook on www.trust.com/18022/freeconnector ▶ Only connect a notebook that requires 90 watts or less. ▶ Before use, verify that the device, the attached cable and the wall outlet are not damaged in any way ▶ Make sure the device is not placed on a heat-sensitive surface and that the adapter has sufficient ventilation. 	<p>(FR) Informations sur la sécurité et l'utilisation correcte du produit</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Pour garantir la meilleure connexion possible et empêcher l'échauffement anormal de l'embout : <ul style="list-style-type: none"> • Utilisez toujours l'embout de connexion indiqué dans la liste de compatibilité à la page www.trust.com/18022/compatibility. • Pressez fermement le connecteur dans la prise du portable. La plupart des modèles font entendre un "clic" quand vous effectuez le branchement. ▶ Si le connecteur s'échauffe encore beaucoup ou ne fonctionne pas, demandez le dernier connecteur actualisé pour votre ordinateur portable sur la page www.trust.com/18022/freeconnector ▶ Branchez uniquement un ordinateur portable nécessitant 90 W ou moins. ▶ Avant l'utilisation, vérifiez que l'équipement, le câble connecté et la prise murale ne sont endommagés en aucune façon. ▶ Assurez-vous que l'équipement n'est pas placé sur une surface sensible à la chaleur et que l'adaptateur dispose d'une ventilation suffisante.
<p>(DE) Sicherheits- und Gebrauchshinweise</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ So gewährleisten Sie einen optimalen Anschluss und vermeiden die Überhitzung des Steckers: <ul style="list-style-type: none"> • Verwenden Sie immer den in der Kompatibilitätsliste unter www.trust.com/18022/compatibility empfohlenen Stecker. • Drücken Sie den Anschlussstecker fest in die Buchse des Notebooks. Bei den meisten Modellen ist bei hergestellter Verbindung ein Klickgeräusch zu hören. ▶ Wenn der Anschlussstecker weiterhin heiß wird oder nicht funktioniert, fordern Sie den neuesten Stecker für Ihr Notebook unter www.trust.com/18022/freeconnector an. ▶ Schließen Sie nur ein Notebook an, das maximal 90 Watt benötigt. ▶ Überprüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob das Gerät, das angeschlossene Kabel und die Steckdose in keiner Weise beschädigt sind. ▶ Stellen Sie sicher, dass das Gerät auf keinen wärmeempfindlichen Flächen steht und dass das Netzteil ausreichend belüftet wird. 	<p>(ES) Instrucciones de seguridad y uso adecuado</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Para garantizar una perfecta conexión y evitar el recalentamiento del conector: <ul style="list-style-type: none"> • Use siempre el conector recomendado en la lista de compatibilidad publicada en www.trust.com/18022/compatibility • Introduzca con firmeza el conector en el enchufe del ordenador portátil. En la mayoría de los modelos puede escucharse un "clic" cuando se realiza la conexión. ▶ Si el conector sigue recalentándose o no funciona, solicite la última versión del conector para su ordenador portátil a través de la página web www.trust.com/18022/freeconnector ▶ Apto para conectar ordenadores portátiles que no requieren más de 90 Vatios. ▶ Antes del uso, asegúrese de que el aparato, el cable y el tomacorriente de pared están en perfecto estado ▶ Compruebe que el aparato no ha sido colocado sobre una superficie sensible al calor y que el adaptador dispone de suficiente ventilación.
<p>(IT) Informazioni sulla sicurezza e sul corretto utilizzo del dispositivo</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Per ottenere il migliore collegamento possibile ed evitare eventuali surriscaldamenti dello spinotto: <ul style="list-style-type: none"> • utilizzare sempre il connettore raccomandato indicato all'interno dell'elenco di compatibilità presente alla pagina www.trust.com/18022/compatibility • collegare il connettore premendolo a fondo nella presa del notebook. Nella maggior parte dei modelli è udibile un clic se il connettore viene inserito in modo corretto ▶ Qualora il connettore continui a surriscaldarsi o non funziona, richiedere l'invio dei più recenti connettori disponibili per il proprio notebook collegandosi all'indirizzo www.trust.com/18022/freeconnector ▶ Assicurarsi di collegare soltanto notebook che richiedono una potenza minore o uguale a 90 watt. ▶ Prima dell'uso, verificare che il dispositivo, il cavo integrato e la presa a parete non risultino in alcun modo danneggiati. ▶ Assicurarsi che il dispositivo non venga collocato su superfici sensibili al calore e che l'adattatore disponga di sufficiente ventilazione. 	<p>(PT) Informações sobre segurança e a correcta utilização</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Para assegurar a melhor ligação e impedir o sobreaquecimento do adaptador da ficha: <ul style="list-style-type: none"> • Utilize sempre o adaptador de ficha recomendado na lista de compatibilidades em www.trust.com/18022/compatibility • Introduza bem o conector na tomada do computador portátil. Na maior parte dos modelos, ouve-se um estalido quando a ligação é feita. ▶ Se o conector continuar a aquecer muito ou não funcionar, solicite o conector mais recente e atualizado para o seu portátil em www.trust.com/18022/freeconnector ▶ Ligue apenas a um computador portátil que necessite de 90 watts ou menos. ▶ Antes de utilizá-lo, verifique se o dispositivo, o respectivo cabo e a tomada de parede não apresentam sinais de estarem danificados ▶ Certifique-se de que o dispositivo não é colocado sobre uma superfície termossensível e que o adaptador tem ventilação suficiente.
<p>(NL) Informatie over veiligheid en correct gebruik</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Voor de beste aansluiting en om te voorkomen dat de plug oververhit raakt: <ul style="list-style-type: none"> • Gebruik altijd de aanbevolen plug uit de compatibiliteitslijst op www.trust.com/18022/compatibility • Druk de plug stevig in de aansluiting van de notebook. Op de meeste modellen hoort u een klikgeluid wanneer de aansluiting tot stand is gebracht. ▶ Als de plug nog steeds erg warm wordt of niet werkt, vraagt u de meest recente bijgewerkte plug voor uw notebook aan op www.trust.com/18022/freeconnector ▶ Kan alleen worden aangesloten op een notebook die 90 Watt of minder verbruikt. ▶ Voordat u het apparaat gebruikt, moet u controleren of het apparaat zelf, de aangesloten kabel en het stopcontact op geen enkele manier beschadigd zijn ▶ Plaats het apparaat niet op een warmtegevoelig oppervlak en zorg ervoor dat de adapter voldoende wordt geventileerd. 	<p>(NO) Sikkerhets- og bruksanvisning</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Sikker for du for best mulig forbindelse og at tuppen ikke overoppheves: <ul style="list-style-type: none"> • Bruk alltid den anbefalte tuppen fra kompatibilitetslisten på www.trust.com/18022/compatibility • Klem kontakten godt inn i utgangen på maskinen. På de fleste modeller hører du et klikk når forbindelsen er koblet til. ▶ Hvis kontakten fortsatt blir svært varm eller ikke fungerer, må du be om den nyeste oppdaterte kontakten for maskinen på www.trust.com/18022/freeconnector ▶ Du må bare koble til en maskin som trenger 90 watt eller mindre. ▶ Før bruk må du kontrollere at ikke enheten, den tilkoblede kablen eller stikkkontakten er skadet på noen måte. ▶ Forsikre deg om at enheten ikke er plassert på en overflate som er følsom for varme og at adapteren har tilstrekkelig ventilasjon.
<p>(FI) Turvallisuus- ja käyttöedot</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Näin takaat parhaan yhteyden ja estät kärjen ylikuumentumisen: <ul style="list-style-type: none"> • Käytä ainaärkeä, jota suositellaan yhteensopivuusluettelossa www.sivustolla www.trust.com/18022/compatibility • Paina liitin tukevasti notebook-kannettavan pistokkeeseen. Useimmissa malleissa kuuluu napsahtava ääni, kun kytkentä tehdään. ▶ Jos liitin vieläkin lämpenee hyvin kuumaksi tai ei toimi, pyydä notebook-kannettavaasi uusin päivitetty liitin www.sivustolta www.trust.com/18022/freeconnector ▶ Kytke ainoastaan notebook-kannettava, joka käyttää korkeintaan 90 watin tehoa.. ▶ Varmista ennen käyttöä, että laite, johto ja pistorasias eivät ole vahingoittuneet millään tavalla. ▶ Varmista, että laitetta ei aseteta lämmölle herkälle alustalle ja että ilma sovitimen ympärillä voi kiertää riittävästi. 	<p>(DA) Oplysninger om sikkerhed og korrekt brug</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ For at sikre den bedste forbindelse og forhindre overophedning af stikket: <ul style="list-style-type: none"> • Brug altid det anbefalede stik fra kompatibilitetslisten på www.trust.com/18022/compatibility • Sæt stikket rigtigt i computeren. På de fleste modeller høres et klik, når stikket sættes i. ▶ Hvis stikket stadig bliver varmt eller ikke fungerer, kan du bestille det senest opdaterede stik til din computer på www.trust.com/18022/freeconnector ▶ Tilslut kun computere med et strømforbrug på 90 watt eller mindre. ▶ Før brug kontrollerer det, at enheden, ledningen og stikkontakten ikke fremviser nogen form for skader. ▶ Placer aldrig enheden på overflader, der ikke tåler varme, og sørg altid for tilstrækkelig ventilation omkring enheden.



<p>(SE) Information för säker och korrekt användning</p> <p>► För att garantera en bra anslutning och för att förhindra överhettning av kontaktpetsen:</p> <ul style="list-style-type: none"> Använd alltid den spets som rekommenderas i kompatibilitetslistan på www.trust.com/18022/compatibility Tryck in kontakten ordentligt i den bärbara datorns uttag. På de flesta modeller hörs ett klick när anslutningen gjorts. <p>► Om kontakten ändå blir mycket varm eller inte fungerar ska du beställa den senast uppdaterade kontakten för din bärbara dator på www.trust.com/18022/freeconnector</p> <p>► Anslut bara en bärbar dator som kräver 90 W eller mindre.</p> <p>► Före användning ska du kontrollera att enheten, den inkopplade kabeln och vägguttaget inte är skadade på något sätt.</p> <p>► Kontrollera att enheten inte är placerad på ett värmekänsligt underlag och att adaptorn har tillräcklig ventilation.</p>	<p>(TR) Güvenlik ve doğru kullanım bilgileri</p> <p>► Ucu en iyi şekilde bağlamak ve aşırı ısınmasını önlemek için:</p> <ul style="list-style-type: none"> Her zaman www.trust.com/18022/compatibility web sitesindeki uygunluk listesinde önerilen ucu kullanın. Bağlayıcıyı düzüstü bilgisayarın soketine sağlam bir şekilde bastırın. Birçok modelde, bağlantı yapıldığında bir "klik" sesi duyulur. <p>► Bağlayıcı hala çok ısınıyorsa veya çalışmıyorsa, www.trust.com/18022/freeconnector web sitesinden düzüstü bilgisayarınız için en güncel bağlayıcı talebinde bulunun.</p> <p>► Sadece 90 watt veya daha azını gerektiren bir düzüstü bilgisayar bağlayın.</p> <p>► Kullanmadan önce, aygıtın, takılan kablounun ve duvar prizinin herhangi bir şekilde hasarlanmadığından emin olun.</p> <p>► Aygıtın ısıya duyarlı bir yüzeye yerleştirilmediğinden ve adaptörün yeterli havalandırılmaya sahip olduğundan emin olun.</p>
<p>(CZ) Informace o bezpečnosti a správném používání</p> <p>► Optimální připojení a prevence přehřátí konektoru:</p> <ul style="list-style-type: none"> Vždy používejte doporučené výrobky ze seznamu kompatibilních výrobků na www.trust.com/18022/compatibility Zasuňte konektor pevně do zásuvky v notebooku. U většiny modelů je možné po připojení zaslechnout kliknutí. <p>► Pokud se konektor i nadále přehřívá nebo nefunguje, vyžádejte si nejnovější aktualizovanou verzi konektoru pro váš notebook na adrese www.trust.com/18022/freeconnector</p> <p>► Připojit lze pouze notebook s příkonem 90 wattů a méně.</p> <p>► Před použitím zařízení se ujistěte, že zařízení, přiložený kabel ani zásuvka ve zdi nejsou žádným způsobem poškozeny</p> <p>► Zajistěte, aby zařízení nebylo umístěno na povrchu citlivém na teplo a aby byl adaptér dostatečně ventilován.</p>	<p>(SK) Informácie o bezpečnosti a správnom používaní</p> <p>► Zariadenie najlepšieho pripojenia a zabránenie prehriatiu konektora:</p> <ul style="list-style-type: none"> Vždy používajte odporúčaný kompatibilný konektor zo zoznamu na www.trust.com/18022/compatibility Pevne zatlačte konektor do zásuvky notebooku. Na väčšine modelov počuť pri pripojení konektora zvuk kliknutia. <p>► Ak sa konektor stále veľmi zahrieva alebo ak nefunguje, vyžiadajte si najnovší vylepšený konektor na www.trust.com/18022/freeconnector</p> <p>► Prípadajte iba notebook, ktorý vyžaduje 90 wattov alebo menej.</p> <p>► Pred použitím sa uistite, že zariadenie, pripojený kábel ani elektrická zásuvka nie sú poškodené</p> <p>► Uistite sa, že zariadenie nie je umiestnené na povrchu citlivom voči teplu a že je zabezpečené dostatočné vetranie adaptéra.</p>
<p>(HU) A megfelelő és biztonságos használatra vonatkozó információk</p> <p>► A csatlakozó legoptimálisabb csatlakoztatásának biztosítása és a túlmelegedés elleni védelem érdekében:</p> <ul style="list-style-type: none"> Mindig használja a kompatibilitási listában (www.trust.com/18022/compatibility) lévő ajánlott csatlakozót. Illesse be a csatlakozót stabilan a hordozható számítógép aljzatába. Sikeres csatlakoztatás esetén a legtöbb modellnél egy kattánás hallható. <p>► Amennyiben a csatlakozó továbbra is melegszik vagy nem működik, igényeljen számítógépéhez naprakész csatlakozót a www.trust.com/18022/freeconnector oldalon keresztül.</p> <p>► Csak olyan hordozható számítógépet csatlakoztasson, amely 90 wattot vagy annál kevesebbet igényel.</p> <p>► Használat előtt győződjön meg arról, hogy az eszköz és a csatlakoztatott kábel, illetve a fal aljzat sértetlen.</p> <p>► Ügyeljen arra, hogy az eszköz ne kerüljön hőérzékeny felületre, és hogy az adapter hűtése megfelelő legyen.</p>	<p>(RO) Informații privind siguranța și utilizarea corespunzătoare</p> <p>► Pentru a asigura cea mai bună conexiune și a preveni supraîncălzirea vârfului:</p> <ul style="list-style-type: none"> Folosii întotdeauna vârful recomandat din lista de compatibilitate de pe www.trust.com/18022/compatibility Apăsăți conectorul cu fermitate în priză notebook-ului. La cele mai multe modele, se poate auzi un clic când se realizează conexiunea. <p>► În cazul în care conectorul se încălzește în continuare foarte tare sau nu funcționează, solicitați cea mai nouă versiune de conector pentru notebook-ul dumneavoastră la www.trust.com/18022/freeconnector</p> <p>► Conectați numai notebook-urile care necesită 90 wați sau mai puțin.</p> <p>► Înainte de utilizare, asigurați-vă că unitatea de alimentare, cablul și priză de perete nu sunt deteriorate în niciun fel.</p> <p>► Asigurați-vă că dispozitivul nu este plasat pe o suprafață sensibilă la căldură și că adaptorul are o ventilație suficientă.</p>
<p>(BG) Информация относно безопасността и правилната експлоатация</p> <p>► За осигуряване на най-добро свързване и предотвратяване на прегряване на крайника:</p> <ul style="list-style-type: none"> Винаги използвайте препоръчания крайник от списъка за съответствие на www.trust.com/18022/compatibility Натиснете до упор конектора в контакта на нутбука. При повечето модели обикновено може да се чуе щракване при осъществяването на контакт. <p>► Ако въпреки това конекторът се нагрява силно или не работи, заявете последния усъвършенстван конектор за вашия модел нутбук на www.trust.com/18022/freeconnector</p> <p>► Свързвайте само такъв нутбук, който изисква захранване 90 вата или по-малко.</p> <p>► Преди използване проверете дали устройството, приложения кабел и мрежовия контакт не са повредени по някакъв начин</p> <p>► Уверете се, че устройството не е поставено на повърхност, чувствителна на топлина, както и че адаптера има достатъчно място за вентилация.</p>	<p>(RU) Информация по безопасности и надлежащему использованию</p> <p>► Для обеспечения наилучшего соединения и предотвращения перегрева насадки:</p> <ul style="list-style-type: none"> Всегда используйте рекомендованную насадку из перечня совместимых изделий на сайте www.trust.com/18022/compatibility. Плотно вставьте соединитель в гнездо портативного компьютера. В большинстве моделей при установке соединителя раздается щелчок. <p>► Если соединитель продолжает нагреваться или не работает, запросите новейший соединитель для своего портативного компьютера на сайте www.trust.com/18022/freeconnector</p> <p>► Подключайте только к портативному компьютеру, требующему мощности 90Вт или менее.</p> <p>► Перед использованием убедитесь в отсутствии повреждений устройства, подключенного кабеля и розетки.</p> <p>► Убедитесь, что устройство не установлено на термочувствительной поверхности, а адаптер имеет достаточную вентиляцию.</p>
<p>(EL) Πληροφορίες για την ασφάλεια και τη σωστή χρήση</p> <p>► Για να διασφαλίσετε τη βέλτιστη σύνδεση και να αποτρέψετε την υπερθέρμανση του βύσματος:</p> <ul style="list-style-type: none"> Να χρησιμοποιείτε πάντοτε το συνιστώμενο βύσμα, σύμφωνα με τον κατάλογο συμβατότητας που διατίθεται στη διεύθυνση www.trust.com/18022/compatibility ην υποδοχή του φορητού υπολογιστή. Στα περισσότερα μοντέλα, ακούγεται ένα χαρακτηριστικό κλικ όταν γίνει σύνδεση. <p>► Εάν το βύσμα συνεχίζει να υπερθερμαίνεται ή δεν λειτουργεί, ζητήστε το πιο πρόσφατο αναβαθμισμένο βύσμα για τον φορητό υπολογιστή σας μέσω της διεύθυνσης www.trust.com/18022/freeconnector</p> <p>► Να συνδέετε μόνο φορητούς υπολογιστές οι οποίοι χρειάζονται ισχύ 90 Watt ή λιγότερη.</p> <p>► Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή, το συνδεδεμένο καλώδιο και η πρίζα δεν παρουσιάζουν οποιαδήποτε βλάβη ή φθορά</p> <p>► Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή δεν είναι τοποθετημένη σε επιφάνεια ευαίσθητη στη θερμότητα και ότι το τροφοδοτικό έχει επαρκή εξαερισμό.</p>	<p>(PL) Informacje dotyczące bezpieczeństwa i prawidłowego użytkowania</p> <p>► Aby zapewnić najlepsze połączenie i zapobiec przegrzewaniu się końcówek:</p> <ul style="list-style-type: none"> Należy zawsze sprawdzić listę kompatybilnych końcówek na stronie internetowej www.trust.com/18022/compatibility Należy podłączyć złącze do gniazda notebooka. W większości modeli wykonanie prawidłowego podłączenia sygnalizuje kliknięcie. <p>► Jeżeli złącze nadal zagrzewa się lub nie pracuje, należy zamówić najnowsze, zaktualizowane łącze do notebooka na stronie internetowej www.trust.com/18022/freeconnector</p> <p>► Można podłączać tylko notebook, który wymaga 90 W lub mniej.</p> <p>► Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia, należy upewnić się, że urządzenie, przewód i gniazdko elektryczne nie zostały uszkodzone w jakikolwiek sposób.</p> <p>► Należy upewnić się, że urządzenie nie zostało umieszczone na powierzchni wrażliwej na ciepło oraz że zasilacz ma zapewnioną odpowiednią wentylację.</p>